PCT

ORGANISATION MONDIALE DE LA PROPRIETE INTELLECTUELLE Bureau international



DEMANDE INTERNATIONALE PUBLIEE EN VERTU DU TRAITE DE COOPERATION EN MATIERE DE BREVETS (PCT)

	(51) Classification internationale des brevets 6:		(11) Numéro de publication internationale:	WO 99/60270
i	F04B 17/04, G01F 1/075	A1	(42) Base la 111 de 112	
			(43) Date de publication internationale:25 nove	:mbre 1999 (25.11.99)

(21) Numéro de la demande internationale: PCT/FR99/01158

(22) Date de dépôt international: 14 mai 1999 (14.05.99)

(30) Données relatives à la priorité:
98/06431
15 mai 1998 (15.05.98)
FR
98/10989
15 mai 1998 (15.05.98)
FR

(71)(72) Déposant et inventeur: VERSINI, Rolland [FR/FR]; 113, rue Edmond Rostand, F-13008 Marseille (FR).

(74) Mandataire: CABINET ROMAN; 35, rue Paradis, Boîte postale 2224, F-13207 Marseille Cedex 01 (FR).

(81) Etats désignés: AU, CA, US, brevet européen (AT, BE, CH, CY, DE, DK, ES, FI, FR, GB, GR, IE, IT, LU, MC, NL, PT, SE).

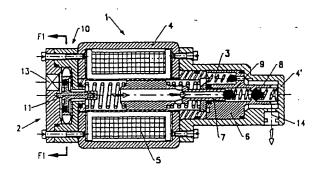
Publiée

Avec rapport de recherche internationale.

Avant l'expiration du délai prévu pour la modification des revendications, sera republiée si des modifications sont reçues.

(54) Title: MOTOR PUMP WITH AXIAL THROUGH FLOW COMPRISING AN INCORPORATED FLOWMETER AND PRESSURE CONTROLLER

(54) Titre: MOTOPOMPE A ECOULEMENT AXIAL TRAVERSANT AVEC DEBITMETRE INCORPORE ET PRESSOSTAT



(57) Abstract

The invention concerns a motor pump with axial through flow comprising an incorporated flowmeter and pressure controller, consisting of an internal axial flow motor pump (1) with electromagnetic motor and hollow free piston, equipped with incorporated flowmeter (2) and flow limiting device (3), and associated with a pressure controller for controlling its supply and including separate internal passages for the liquid flow converging at the motor pump and for connection to a chamber containing a flexible membrane actuating an electric contact controlling the motor pump power supply. Said motor pump is particularly designed to equip automatic coffee machines, but it can be used for numerous other applications requiring pressurised liquid supply from a reservoir.

30

35

MOTOPOMPE A ÉCOULEMENT AXIAL TRAVERSANT AVEC DÉBITMÈTRE INCORPORÉ ET PRESSOSTAT

La présente invention a pour objet une motopompe à écoulement axial traversant avec débitmètre incorporé et pressostat.

Elle est destinée en particulier à équiper des machines à café automatiques, mais peut être utilisée pour de nombreuses autres applications nécessitant une alimentation en liquide sous pression à partir d'un réservoir.

Le brevet français déposé sous le N° FR 98 06
431 par l'auteur de la présente demande décrit une machine
à café comportant une motopompe associée à un pressostat
monté sur le circuit d'alimentation et permettant non
seulement de contrôler le système d'alimentation en eau,
mais également de retirer le réservoir pour le remplir
grâce au fait que ledit pressostat est constitué de deux
éléments accouplables fixés l'un sur le châssis de la
machine et l'autre à la base du réservoir, chacun de ces
deux éléments s'obturant automatiquement lorsqu'ils sont
séparés.

L'élément fixe est raccordé à la motopompe et est équipé d'une membrane souple agissant sur un contact électrique en fonction des variations de pression engendrées par les modifications du niveau de l'eau dans le réservoir. Le liquide pénétrant dans cet élément aboutit à une chambre unique dans laquelle se trouvent la membrane souple et l'orifice de sortie vers la motopompe. Cette disposition entraîne dans certaines conditions un fonctionnement aberrant du contact électrique, en particulier lors de arrêts et mises en route de la motopompe.

Le dispositif selon la présente invention a pour objet la réalisation d'une motopompe incorporant

l'ensemble des dispositifs de contrôle du flux de liquide et raccordée à un pressostat d'alimentation particulièrement fiable.

Il est constitué d'une motopompe à écoulement axial interne, à moteur électromagnétique et piston libre creux, équipée d'un débitmètre et d'un limiteur de débit incorporés, et associée à un pressostat destiné à contrôler son alimentation et comportant des cheminements internes séparés pour le flux de liquide aboutissant à la motopompe et pour le raccordement à une chambre contenant une membrane souple actionnant un contact électrique de contrôle de l'alimentation de la motopompe.

Sur les dessins annexés, donnés à titre d'exemple non limitatif d'une des formes de réalisation de l'objet de l'invention :

20

25.

30

35

la figure 1 est une coupe axiale de la motopompe à débitmètre et limiteur de pression incorporés, la figure 2 est une coupe transversale suivant les flèches F1 de la figure 1,

 $\mbox{la figure 3 est une vue agrandie de face de-la} \\ \mbox{roue à palettes du débitmètre,}$

la figure 4 est une coupe axiale suivant les flèches F2 de la figure 3,

les figures 5 et 6 sont des coupes axiales des deux éléments séparés du pressostat

et la figure 7 montre dans les mêmes conditions, à une échelle différente, ces deux éléments assemblés.

Le dispositif, figures 1 à 4, est constitué d'une motopompe 1 d'alimentation en liquide consistant en un ensemble monobloc comportant un débitmètre 2 et un limiteur de pression 3 intégrés. Elle est de préférence du type à piston libre creux à moteur électromagnétique, mais peut aussi bien être de type à piston commandé entraîné par un moteur rotatif. Dans le premier cas, elle est avantageusement constituée d'un corps principal 4, usiné

en une seule pièce de matière plastique, l'une de ses .
extrémités formant la bobine 5 du moteur
électromagnétique, l'autre extrémité contenant le bloc
cylindre 6 dans lequel se meut le piston 7, et comportant
des clapets anti-retour 8 et 9.

Le débitmètre 2, situé dans un bloc fermant le corps principal 4 du côté opposé du bloc cylindre 6, directement après l'arrivée d'eau 10 (figure 2), est formé d'une roue folle 11 à palettes et comporte un ou plusieurs aimants permanents 12 dont le passage est détecté par un détecteur électromagnétique 13, ayant pour double fonction de permettre d'arrêter la motopompe une fois la quantité d'eau désirée obtenue, et de signaler un éventuel défaut d'arrivée d'eau.

10

15

20

30

35

Le limiteur de pression 3 est constitué d'un perçage ménagé dans le bloc cylindre 6 contenant un clapet à ressort taré mettant en communication la sortie d'eau 14 avec la base du piston 7, de manière à ce que l'eau soit recyclée, sans entraîner le débitmètre 2 en cas de contrepression à ladite sortie d'eau.

La disposition de l'entrée d'eau 10 et du débitmètre 2 à l'opposé de la sortie d'eau 14 entraîne un passage de l'eau à travers la partie motrice de la pompe, suivant l'axe de cette dernière, ce qui permet d'avoir un flux direct améliorant sensiblement le fonctionnement et la fiabilité de la pompe comme les essais l'ont démontrés.

La motopompe 1 sera avantageusement associée à un pressostat 20 monté sur le circuit d'alimentation en liquide (figures 5 à 7).

Ce pressostat sera constitué d'un élément fixe 21, solidaire de la motopompe 1 ou du châssis portant cette dernière, et d'un embout 22 monté à la base du réservoir 23 et communiquant avec lui. Ces deux éléments constituant un raccord rapide pouvant être désaccouplé de manière à rendre le réservoir amovible sans outillage.

4

L'élément fixe 21 comporte un contacteur électrique 24 formé de deux électrodes et d'une membrane souple portant une plaque conductrice normalement éloignée de ces électrodes par un dispositif élastique et établissant le contact entre elles lorsque le poids du liquide présent dans le réservoir 23 repousse la membrane souple, la diminution de pression causée par la baisse de niveau dans le réservoir ayant l'effet contraire en écartant la membrane et la plaque conductrice des électrodes, ce qui coupe le contact. Ce dispositif constitue un moyen très fiable de pilotage des automatismes d'alimentation de la machine.

10

- 30

35

Afin d'éviter les répercutions sur la membrane du contacteur 24 des variations de pressions entraînées 15 par les mises en route et arrêts de la motopompe 1, le flux de liquide pénétrant dans le pressostat 20 est divisé en deux parties dirigées respectivement vers la chambre 25 contenant la membrane souple du contacteur 24 et vers l'orifice de sortie 26 du pressostat. Ceci est obtenu 20 grâce à deux cheminements : d'une part un cheminement central 27 aboutissant à la chambre 25 et, d'autre part, un cheminement périphérique 28 aboutissant à l'orifice de sortie 26. Ces deux cheminements sont séparés par une pièce creuse 29 disposée dans le corps 30 de l'élément fixe 21 et prolongée par une douille 31 située dans l'embout 22.

La douille 31 est mobile axialement et associée à un ressort de façon à obturer le cheminement périphérique 28 lors de la séparation de l'élément fixe 21 et de l'embout 22, le cheminement central 27 étant obturé par un clapet 32 également mu par un deuxième ressort, et coulissant dans la douille 31.

L'élément fixe 21 est en outre pourvu d'un obturateur cylindrique 33 destiné à isoler le circuit de liquide communiquant avec la motopompe 1 de façon à empêcher le liquide restant dans cette dernière de s'écouler à l'extérieur, cet obturateur coulissant à

5

l'extérieur de la pièce creuse 29 et étant actionné par un troisième ressort.

L'étanchéité de l'ensemble est assurée de manière connue par une série de joints toriques 34 reposant sur des sièges prévus à cet effet.

5

10

Le positionnement des divers éléments constitutifs donne à l'objet de l'invention un maximum d'effets utiles qui n'avaient pas été, à ce jour, obtenus par des dispositifs similaires.

5

10

15

20

30

35

REVENDICATIONS

1°. Motopompe à écoulement axial traversant à débitmètre incorporé, destinée en particulier à équiper une machine à café automatique, mais pouvant être utilisée pour de nombreuses autres applications nécessitant une alimentation en liquide sous pression à partir d'un réservoir,

caractérisée par le fait qu'elle est du type à piston libre creux à moteur électromagnétique et qu'elle est constituée d'un corps principal (4), usiné en une seule pièce de matière plastique, l'une de ses extrémités formant la bobine (5) du moteur électromagnétique, l'autre extrémité contenant le bloc cylindre (6) dans lequel se meut le piston (7), et comportant des clapets anti-retour (8 et 9), le débitmètre (2), situé dans un bloc fermant le corps principal (4) du côté opposé à la sortie d'eau (14), directement après l'arrivée d'eau (10), étant formé d'une roue folle (11) à palettes comportant un ou plusieurs aimants permanents (12) dont le passage est détecté par un détecteur électromagnétique (13), et le limiteur de pression (3) étant constitué d'un perçage ménagé dans le bloc cylindre (6) contenant un clapet à ressort taré mettant en communication la sortie d'eau (14) avec la base du piston (7), de manière à ce que l'eau soit recyclée, sans entraîner le débitmètre (2) en cas de contre-pression à ladite sortie d'eau.

2°. Motopompe selon la revendication 1, se caractérisant par le fait qu'elle est associée à un
pressostat (20) monté sur le circuit d'alimentation et
dans lequel le flux de liquide est divisé en deux parties
dirigées respectivement vers une chambre (25) contenant
une membrane souple actionnant un contacteur électrique
(24) de pilotage des automatismes d'alimentation en
liquide, et vers l'orifice de sortie (26) du pressostat
communiquant avec la motopompe (1), la partie du flux
aboutissant à la chambre (25) suivant un cheminement

central (27), et celle aboutissant à l'orifice de sortie (26) suivant un cheminement périphérique (28).

- 3°. Motopompe selon la revendication 2, se

 5 caractérisant par le fait que le pressostat (20) est
 constitué d'un élément fixe (21), solidaire de la
 motopompe (1) ou du châssis portant cette dernière, et
 d'un embout (22) monté à la base du réservoir (23)
 alimentant ladite motopompe et communiquant avec lui, ces

 10 deux éléments constituant un raccord rapide pouvant être
 désaccouplé de manière à rendre ledit réservoir amovible
 sans outillage.
- 4°. Motopompe selon l'une quelconque des revendications 2 et 3, se caractérisant par le fait que 15 les deux cheminements (27, 28) sont séparés par une pièce creuse (29) disposée dans le corps (30) de l'élément fixe (21) et prolongée par une douille (31) située dans l'embout (22), la douille (31) étant mobile axialement et associée à un ressort de façon à obturer le cheminement 20 périphérique (28) lors de la séparation de l'élément fixe (21) et de l'embout (22), le cheminement central (27) étant obturé par un clapet (32) mu par un deuxième ressort, et coulissant dans la douille (31), l'élément fixe (21) comportant en outre un obturateur-cylindrique 25 (33) coulissant à l'extérieur de la pièce creuse (29), actionné par un troisième ressort et agencé de manière à isoler le circuit de liquide communiquant avec la motopompe (1) de façon à empêcher le liquide restant dans cette dernière de s'écouler à l'extérieur.

IN TRNATIONAL SEARCH REPORT

national Application No PCT/FR 99/01158

	FC1/1	-K 99/01158
A. CLASSIFICATION OF SUBJECT MATTER IPC 6 F04B17/04 G01F1/075		
According to International Patent Classification (IPC) or to both national classific	ation and IPC	
B. FIELDS SEARCHED		
Minimum documentation searched (classification system followed by classification FO4B G01F A47J	on symbols)	
Documentation searched other than minimum documentation to the extent that s	such documents are included in the	a fields searched
Electronic data base consulted during the international search (name of data ba	se and, where practical, search te	rms used)
	:	
C. DOCUMENTS CONSIDERED TO BE RELEVANT	·	
Category Citation of document, with indication, where appropriate, of the rel	evant passages	Relevant to claim No.
A DE 44 37 670 C (SAMARO ENG & HANG 4 April 1996 (1996-04-04)	JEL)	1
the whole document	-	
A WO 95 26461 A (ORBITAL ENG PTY ;	1CKAY	1
MICHAEL LEONARD (AU); SHAWCROSS (AU);) 5 October 1995 (1995-10-0)		
page 10, line 23 - page 12, line		·
figures 1,2		
A CH 675 312 A (RUECK & MEIER AG)		1
14 September 1990 (1990-09-14) the whole document	- -	-
·	-	
A US 4 160 380 A (DUNNE JR CARROLL 10 July 1979 (1979-07-10)	J ET AL)	1
column 2, line 51 - column 5, l	ine 51;	
figures 1,5,6		
	-/	
Further documents are listed in the continuation of box C.	X Patent family members	are listed in annex.
Special categories of cited documents:	"T" later document published after	r the international filing date offict with the application but
"A" document defining the general state of the art which is not considered to be of particular relevance		iple or theory underlying the
"E" earlier document but published on or after the international filling date	"X" document of particular releval cannot be considered novel	or cannot be considered to
"L" document which may throw doubts on priority claim(s) or which is cited to establish the publication date of another citation or other special reason (as specified)	"Y" document of particular releva-	en the document is taken alone nce; the claimed invention blve an inventive step when the
"O" document referring to an oral disclosure, use, exhibition or other means	document is combined with ments, such combination be	one or more other such docu- ing obvious to a person skilled
"P" document published prior to the international filling date but later than the priority date claimed	in the art. "&" document member of the san	ne patent family
Date of the actual completion of the international search	Date of mailing of the interna	ational search report
8 September 1999	16/09/1999	
Name and mailing address of the ISA European Patent Office, P.B. 5818 Patentlaan 2	Authorized officer	
NL - 2280 HV Rijswijk Tel. (+31-70) 340-2040, Tx. 31 651 epo nl.	Bertrand, G	

INTE. .ATIONAL SEARCH REPORT

Ir mational Application No

		FCT/FR 99	/01158
C.(Continue Category	ation) DOCUMENTS CONSIDERED TO BE RELEVANT Citation of document, with indication, where appropriate, of the relevant passages		Relevant to claim No.
Α .	FR 2 428 827 A (RANCILIO OFFICINA SAS) 11 January 1980 (1980-01-11) page 2, line 36 - page 4, line 8; figures 1-3		1
		_	·
	- -		
•		· X ()	
<i>j</i>		-	
-			-

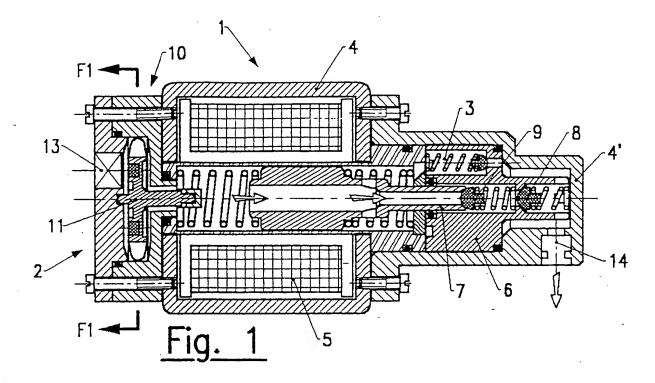
IN ERNATIONAL SEARCH REPORT

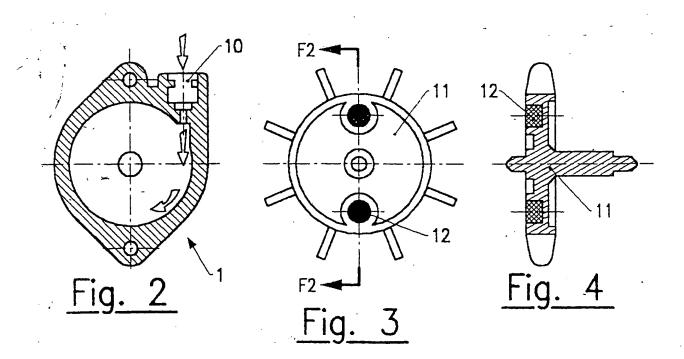
Information on patent family members

PCT/FR 99/01158

	itent document I in search report		Publication date		ent tamily ember(s)	Publication date
DE	4437670	С	04-04-1996	AT DE EP ES	155551 T 59500392 D 0708243 A 2106628 T	15-08-1997 21-08-1997 24-04-1996 01-11-1997
WO	9526461	A	05-10-1995	AU AU CA EP JP US	695103 B 2106695 A 2185529 A 0753102 A 9510763 T 5904126 A	06-08-1998 17-10-1995 05-10-1995 15-01-1997 28-10-1997 18-05-1999
СН	675312	Α.	14-09-1990	. NONE		
US	4160380	Α	10-07-1979	CA	1114202 A	15-12-1981
FR	2428827	A	11-01-1980	IT AT AT BE CH	1109540 B 370964 B 109079 A 873993 A 631613 A	16-12-1985 25-05-1983 15-10-1982 29-05-1979 31-08-1982

PL. 1/2





PL. 2/2

